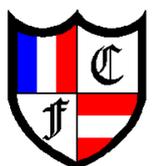




AAELFV

**Association des Anciens Élèves
du Lycée Français de Vienne**

**Vereinigung ehemaliger Schüler
des Lycée Français de Vienne**



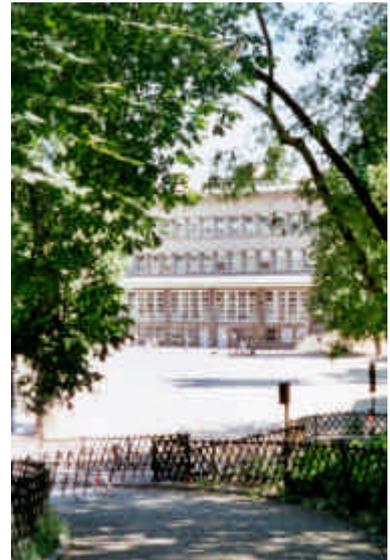
Qu'est-ce que l'AAELFV ?

Was ist die AAELFV ?

L'Association des Anciens Élèves du Lycée Français de Vienne (AAELFV) a été fondée en 1958, sur une initiative de l'Ambassadeur de France en Autriche, M. Seydoux de Clausonne. Un bureau a été constitué, des anciens élèves sont devenus adhérents. Pendant les premières années, l'Association s'est surtout manifestée lors de distributions de prix à la fin de l'année scolaire.

Par la suite, l'Association a gagné en importance, obtenant même un foyer, un «local», dans les anciennes écuries du Palais Clam-Gallas. C'est ici que s'est développée, jusque dans les années 1980, la vie associative, riche en initiatives: rapidement, l'accent a été mis sur la convivialité en créant un club Volley, un club Bridge, un club Pétanque, en organisant des soirées — inoubliables pour un grand nombre de nos membres!

L'AAELFV s'est toujours efforcée d'entretenir avec la direction du Lycée les meilleures relations possibles, afin d'assurer la continuité et la bonne entente.



Die Vereinigung ehemaliger Schüler des Lycée Français de Vienne (AAELFV) wurde 1958 auf Initiative des französischen Botschafters in Wien, Herrn Seydoux de Clausonne, gegründet. Rasch wurde ein Vorstand gewählt, und zahlreiche ehemalige Schüler wurden Mitglieder. In den ersten Jahren hat sich die Vereinigung vor allem durch Preisübergaben am Ende des Schuljahres ausgezeichnet.

Doch mit den Jahren hat die Vereinigung an Größe und Wichtigkeit gewonnen, und bekam sogar einen eigenen Raum, ein Lokal, in den ehemaligen Stallungen des Palais Clam-Gallas. Bis in die 80er Jahre, hat sich dort das Vereinsleben richtig entfaltet und Initiativen gesetzt: es wurden einzelne Clubs gegründet (für Volleyball, Bridge und Pétanque), zahlreiche, für viele unvergessliche Abende veranstaltet.

Die AAELFV hat sich auch bemüht, in all den Jahren, mit der Schulleitung des Lycée die bestmöglichen Beziehungen zu haben, um ein gutes Arbeitsverhältnis und auch die Kontinuität zu bewahren.

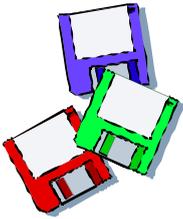


Aujourd'hui, le local de l'Association a malheureusement disparu. Nous connaissons, certes, quelques difficultés (notamment d'ordre financier), mais que cela ne nous empêche pas de poursuivre notre mission: servir la francophonie et participer à l'entente franco-autrichienne. L'Association est fière de pouvoir se présenter comme «*mémoire vivante du Lycée*».

Heute ist dieses Lokal leider nicht mehr vorhanden. Wir erleben zwar immer wieder Hindernisse und Schwierigkeiten (vor allem auf finanzieller Basis), aber diese hindern unseren Auftrag nicht: die Francophonie fördern und die französisch-österreichischen Beziehungen unterstützen. Die Vereinigung ist auf ihren Status als „lebendes Gedächtnis des Lycée“ sehr stolz.

4 793 membres

4.793 Mitglieder



4 513 Membres avec Baccalauréat
Mitglieder mit Matura

280 Enseignants, sympathisants, instances et organismes officiels
Lehrer, Sympathisanten, Behörden

Structure sociale

Sozialer Aufbau

- 20 %** Étudiants (bac 1996 - bac 2002)
Studenten (Maturajahrgänge 1996 bis 2002)
- 71,5 %** Membres en activité professionnelle (bac 1963 - Bac 1995)
Erwerbstätige Mitglieder (Maturajahrgänge 1963 bis 1995)
- 8,5 %** Retraités (>bac 1963)
Pensionsiten (>Maturajahrgang 1963)

Les Présidents

Die Präsidenten

1958	Kurt Schärf
1959	Kurt Schärf
1960	Kurt Schärf
1961	Michel Meixner
1962	Peter „Pepi“ Perez
1963	Peter „Pepi“ Perez
1964	Peter „Pepi“ Perez
1965	Peter „Pepi“ Perez
1966	Peter „Pepi“ Perez
1967	Christian Kraft
1968	Christian Kraft
1969	Christian Kraft
1970	Pierre Bocev
1971	Fernando Paternina
1972	Arnak Madghachian
1973	Sepp Hampel
1974	Arnak Madghachian
1975	Christian Kraft
1976	Thamar Madghachian
1977	Ricki Wehler-Hardt
1978	Bernd Horazdovsky
1979	Willhelm Widensky
1980	Bernd Horazdovsky
1981	Bernd Horazdovsky
1982	Bernd Horazdovsky
1983	Bernd Horazdovsky
1984	Bernd Horazdovsky
1985	Bernd Horazdovsky
1986	Hubert Wehler-Hardt
1987	Bernd Horazdovsky
1988	Michel A. Jakob
1989	Ricki Wehler-Hardt
1990	Ricki Wehler-Hardt
1991	Ricki Wehler-Hardt
1992	Ricki Wehler-Hardt
1993	Ricki Wehler-Hardt
1994	Ricki Wehler-Hardt
1995	Ricki Wehler-Hardt
1996	Ricki Wehler-Hardt
1997	Ricki Wehler-Hardt
1998	Ricki Wehler-Hardt
1999	Ricki Wehler-Hardt
2000	Ricki Wehler-Hardt
2001	Axel Novak
2002	Axel Novak
2003	Axel Novak

Le Comité

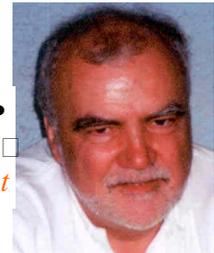
Der Vorstand

Le Comité est composé de 10 membres. Il représente l'équilibre entre les trois générations de membres de l'Association et est composé à 50 % de femmes.

Der Vorstand besteht aus 10 Mitgliedern. Er repräsentiert das Gleichgewicht zwischen den drei Generationen der Vereinsmitglieder. Die Frauenquote steht bei 50 %.



Axel NOVAK
Président □ *Präsident*



Reinhard PAPP
Vice-Président □
Vize-Präsident



Bernd HORAZDOVSKY
Section Relations Amicales



Karoline GLEIXNER
Section Volley



Maria LEINSCHITZ
Trésorière □ *Kassierin*



Iris SCHÄCHTER
Internet



Anne-Claire RONZON
Secrétaire Générale □
Generalsekretärin



Ricki WEHLER-HARDT
Section Bridge



Joëlle MOUSSALLI
Secrétaire Générale adj. □
Stv. Generalsekretärin



Dudi PICHLER
Section Pétanque

Que fait l'AAELFV ? Was macht die AAELFV ?

Les activités

Ces dernières années, l'AAELFV a multiplié le nombre de ses activités afin de couvrir les intérêts d'un plus large public. Aux traditionnels *Dîner annuel* au Lycée (en octobre), *Soirée Beaujolais* (en novembre) et *Rallye* (en mai) se sont ajoutés différentes manifestations centrées autour d'un thème particulier.



Veranstaltungen

In den letzten Jahren haben sich die Veranstaltungen der AAELFV vervielfacht, um einem größeren Publikum Zugang zu unserer Vereinigung zu verschaffen. Neben dem traditionellen *Dîner annuel* im Lycée (Oktober), der *Soirée Beaujolais* (November) und der *Rallye* (Mai) gibt es heute zahlreiche verschiedene Veranstaltungen mit Themenschwerpunkt.



Soirée Flamenco (03/2002)

Quelqu'un a dit que tout homme a deux Patries, la sienne et puis la France. C'est mon cas, comme ancien élève de lycées français et comme admirateur de la culture française. Avec toute mon amitié.

Fernando Perez Hernandez y Torra
(Ambassadeur d'Espagne en Autriche)



Chasse au Trésor (06/2002)



Soirée Bacheliers (09/2002)



Soirée Médecine (01/2003)



Soirée Krampus (12/2002)



Dîner annuel (10/2002)



Rallye (05/2002)

La Francophonie en Autriche

L'AAELFV a pour but de promouvoir et présenter la culture francophone en Autriche. C'est sa vocation en tant que plus grande association francophone en Europe centrale.

En cela, elle travaille étroitement avec l'Institut culturel français à Vienne et diffuse, à travers son journal, des informations liées à la culture francophone.



Fête de la Francophonie
(03/2002)

Die Frankophonie in Österreich

Die AAELFV hat sich als Ziel gesetzt, die frankophone Kultur in Österreich zu verbreiten und zu unterstützen. Dies ist ihre Aufgabe als größter frankophoner Verein Mitteleuropas. Deshalb arbeitet sie eng mit dem Französischen Kulturinstitut in Wien zusammen und verbreitet durch ihre Mitgliederzeitschrift Informationen über die frankophone Kultur.

Les relations franco-autrichiennes

À travers ses activités et son journal, l'AAELFV s'efforce d'entretenir les relations entre la France et l'Autriche, deux pays qui ont participé depuis toujours à l'histoire de l'Europe et qui continueront à la marquer de leur sceau.

Comme l'AAELFV refuse tout parti-pris politique, c'est dans cette optique que nous avons invité, en novembre 2002, les chefs des quatre grands partis représentés au Parlement autrichien à publier leurs pensées autour de cette idée dans notre journal.



Die österreichisch-französischen Beziehungen

Mit ihren Veranstaltungen und ihrer Zeitschrift versucht die AAELFV, die Beziehungen zwischen Frankreich und Österreich zu fördern, zwei Staaten, die wesentlich zur Geschichte Europas beigetragen haben und die auch noch weiterhin ihr gewichtiges Wort einlegen werden.

Da die AAELFV streng apolitisch ist, war die Frage der Beziehungen ausschlaggebend für die Einladung an die Vorsitzenden der vier im österreichischen Nationalrat vertretenen Parteien, ihre Gedanken zu diesem Thema in unserer November-Zeitschrift 2002 zu veröffentlichen.

Les réseaux d'information de l'AAELFV Die Informationsnetze der AAELFV

Le journal

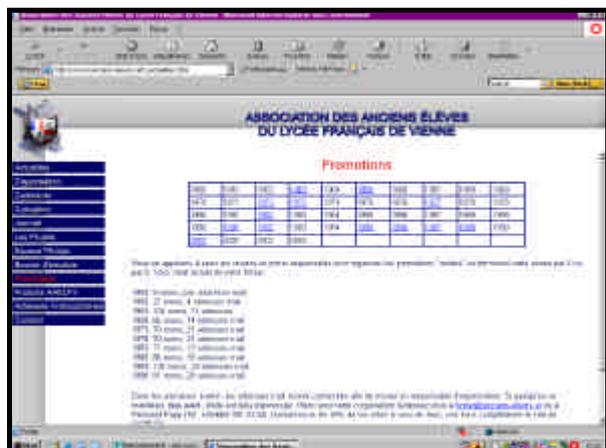
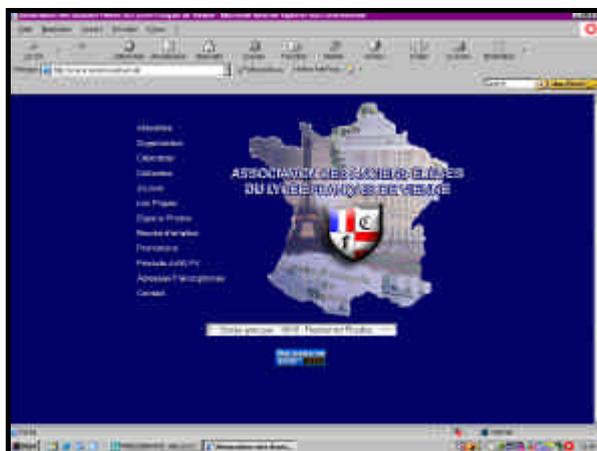
Die Zeitung



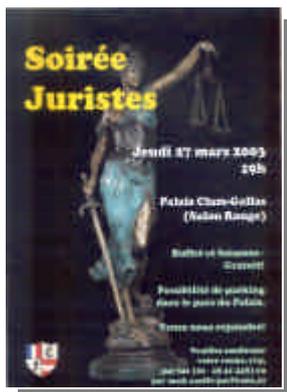
Le site

www.anciens-eleves.at

Die Homepage



- 1 T-Shirt
(S, M, L, XL, XXL)
€ 7,-
- 2 Livre d'Or du
Lycée Français de Vienne
À l'occasion du Cinquantenaire du LFV
Anlässlich des 50-jährigen Bestehens des LFV
€ 10,-
- 3 Les Voix de la France 1940-2002
CD
€ 15,-
- 4 Les Voix de la France 2002
CD
€ 15,-
- 5 Niño de la Cava - Flamenco
CD
€ 15,-
- 6 Livre d'Or + Fichier de l'AAELFV
CD-Rom
€ 15,-



Quelques affiches

Einige Plakate

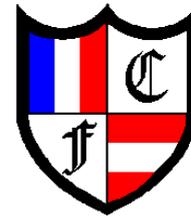


Association des Anciens Élèves du Lycée Français de Vienne

Marschnergasse 6/21
A-1160 Wien

Tel.: (+43) (0)676 619 66 52
Fax.: (+43) (1) 49 41 449

Internet: www.anciens-eleves.at



Journal	journal@anciens-eleves.at
Fichier	fichier@anciens-eleves.at
Projet Médecins	aaelfv-med@i-one.at
Projet Juristes	aaelfv-jur@i-one.at
Projet Ingénieurs/Techniker	aaelfv-tech@i-one.at
Projet Journalistes	aaelfv-presse@i-one.at
Diners	aaelfv-diner@i-one.at
Soirée Beaujolais	aaelfv-sb@i-one.at
Rallye	aaelfv-rallye@i-one.at

Bankverbindung:

Erste Bank der Österreichischen Sparkassen AG (Blz.: 20111)
Kto-Nr.: 004-96367

